

АБ НЕКАТОРЫХ ТАПАНІМІЧНЫХ НАЗВАХ ВЫТВОРЧА- ГАСПАДАРЧАГА ПРОМЫСЛУ

ON SOME TOponyms ASSOCIATED WITH HOUSHOLD

A.A. Прыводзіч

E. Prigodich

Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт
Мінск, Беларусь

Belarusian State University
Minsk, Belarus

E-mail: elpr7@tut.by

Гісторыя станаўлення, развіцця і функцыяновання тапонімаў адлюстроўвае эвалюцыю адносін чалавека да навакольнага свету. Яшчэ вучоныя антычнасці спрабавалі сабраць і раскладіфікаваць онімныя рэаліі.

Вытворча-гаспадарчыя тапонімы непасрэдным чынам звязаны з матэрыяльнай культурай, гісторыяй станаўлення і развіцця вытворчых пракэсаў на тэрыторыі сучаснай Беларусі, з'яўляюцца актуальнымі аб'ектамі даследавання. Па-першае, яны ўяўляюць дастаткова багаты фактычны матэрыял, які дазваляе прасачыць тэндэнцыі развіцця тапаніміі ў цэлым; па-другое, аналіз тапанімічных адзінак дае магчымасць установіць прынцыпы намінацыі, спецыфіку словаўтваральных тыпаў, лінгвагеаграфію.

Онімы вылучанай намі групой займаюць істотнае месца ў сістэме тапанімічнай лексікі, якая адлюстроўвае асаблівасці матэрыяльнай культуры нашых продкаў, грамадска-гістарычнага, сацыяльна-эканамічнага жыцця. Вытворча-гаспадарчыя тапонімы ўтрымліваюць пэўную колькасць тэрмінаў, многія з якіх архаізаваліся.

Уласныя імёны ўжываюцца ў асаблівой функцыі, яны больш, чым імёны агульныя, залежаць ад экстралингвістычных фактараў. Карэнныя сацыяльныя пераўтварэнні ў жыцці народа выклікаюць змены і складаныя пракэсы ў слоўнікам складзе мовы, а гэта значыць, і ў тапаніміцы. Важную ролю ў даследаванні вытворча-гаспадарчых тапонімаў мае геаграфія пашырэння апелятываў, якія ўяўляюць капштоўны матэрыял для вывучэння арэальнага распаўсюджання народных промыслаў і рамёстваў.

На падставе вытворча-гаспадарчых тапонімаў можна паспяхова вызначыць, якой пракай займаліся нацыя продкі ў мінулым, у якой мясцовасці яна была пашырана [4, с. 78].

Вылучаныя тапонімы складаюць дастаткова шырокі пласт лексікі вытворчага характару. У сувязі са злікненнем часткі промыслаў і рамёстваў значная колькасць апелятываў, якія іх абазначаюць, архаізавалася. Тапанімія кансервую і надзейна захоўвае многія згубленыя мовай элементы [1, с. 6].

Інфармацыя, якую нясуць вылучаныя тапонімы, прыцягвае да сябе ўвагу не толькі мовазнаўцаў, але і прадстаўнікоў іншых сумежных науак. Так, у аснову наймення трапляе тая рэалія, якая з'яўляецца харктэрнай, важнай для пэўнага часу. У адзін перыяд – гэта прыродныя арыенцыры на мясцовасці, у другі – назва калектыву першапасяленцаў, якія займаліся тым ці іншым промыслам. Выбар тых або іншых тапонімаўтваральных асноў вызначаецца, у першую чаргу, спецыфікай сацыяльна-еканамічнага жыцця народа, фізіка-геаграфічнымі асаблівасцямі мясцовасці. Такім чынам, лексічны матэрыял для тапонімаў выбіраўся чалавекам не выпадкова, а з улікам сфер дзеянасці, гісторыі і грамадска-еканамічнага жыцця [6, с. 180]. Адным з вынікаў іменалагічнага працэсу і з'яўляецца наяўнасць вытворча-гаспадарчых назваў у тапанімі.

З другой паловы XIX ст. актывізаваліся тапанімічныя даследаванні. Сістэматyzуючы геаграфічныя найменні, многія тапанімісты шырока выкарыстоўвалі класіфікацыю Ф. Міклошыча, які размяжоўвае славянскія тапанімічныя назвы на дзве групы: 1) тапонімы, якія паходзяць ад назваў асоб; 2) тапонімы, якія ўтварыліся ад апелятываў. Кожную з груп даследчык падзяліў на асобныя лексіка-граматычныя падгрупы. Так, з першай ён вылучае назвы ў форме субстантыва і ад'ектыва. Тапонімы другой групы Ф. Міклошыч падзяляе на семантычныя тыпы, сярод якіх ёсьць найменні, што ўказваюць на заняткі насельніцтва ў мінульым.

Такі падыход стаў харктэрным для прадстаўнікоў польскай тапанімічнай школы [15], а таксама для некаторых украінскіх даследчыкаў [10, 13].

Паводле ўтваральных асноў В. Жучкевіч размяжоўвае наступныя групы тапонімаў: 1) назвы ад прыродных умоў мясцовасці; 2) назвы, якія адлюстроўваюць сацыяльна-еканамічныя з'явы; 3) назвы, якія харектарызуюць асаблівасці самога аб'екта; 4) антрапонімы; 5) назвы, якія былі перанесены з другіх геаграфічных аб'ектаў; 6) назвы рэлігійнага ці культурнага значэння; 7) мемарыяльныя назвы; 8) нерасшыфраваныя назвы [4, с. 77].

Сёння ў беларускай тапаніміі шырока выкарыстоўваецца класіфікацыя, якую распрацавала В. Лемцгова. Даследчыца вылучае тры лексіка-семантычныя групы ўласных геаграфічных назваў:

1) апелятыўнага паходжання; 2) антрапонімічнага; 3) гідранімічнага. Асноўным крытэрыем такога размежавання тапонімаў з'яўляеца лексічнае значэнне ўтвараючай асновы і функцыя тапафармантаў [5, с. 5].

Мы пагаджаемся з думкай А. Чарняхоўскай аб tym, што прымененне той ці іншай схемы аналізу тапанімічных назваў поўнасцю залежыць ад мэты даследавання, а класіфікацыя тапанімічных найменняў можа быць станоўчай у tym выпадку, калі яна вынікае з самога матэрыялу [12, с. 65].

Сярод вытворча-гаспадарчых тапонімаў вылучаюцца тапонімы, судносныя з назамі асоб, якія займаліся апрацоўкай скуры.

Апрацоўка скуры, якая заключалася пераважна ў выдзелцы аўчын і сырамяці, з'яўлялася адным з найстараёйшых рамёстваў. Беларускія футры ішлі не толькі на патрэбу мясцовага насельніцтва, а таксама на экспарт за мяжу. Назвы рамеснікаў розных спецыялізацый знайшли сваё адлюстраванне і ў адпаведных тапонімах. Паводле Я. Рапановіча [7], выяўлена 30 такіх адзінак, якія захавалі ў сабе звесткі, звязаныя з апрацоўкай скуры: *Кушніры* (Івац. р-н), *Скóрцы* (Пруж. р-н), *Скóрычы* (Кар. р-н), *Скураты* (Ваўк. р-н, Докш. р-н, Круг. р-н, Івац. р-н, Мін. р-н, Паст. р-н, Смал. р-н, Шарк. р-н), *Ску́рцішкі* (Брасл. р-н), *Скур'яты* (Брасл. р-н), *Кажушикі* (Слуц. р-н, Хойн. р-н), *Кажухоўцы* (Дзятл. р-н), *Кажушкаўская Слабада* (Хойн. р-н), *Шубнікі* (Глыб. р-н, Леп. р-н), *Шубічы* (Пруж. р-н). У XIX ст. іх налічвалася больш за 60 адзінак [9].

Лексічнай асновай тапонімаў *Кажамáкі* (Гарад. р-н, Сен. р-н), *Кажамáкіна* (Красн. р-н), *Кажамáціна* (Рас. р-н) мог быць як апелятыў *кажамяка* (майстар, які вырабляе сыроядныя скуры), так і антрапонім /прозвішча ці мянушка *кажамяка*. Тапонім *Скураты* (Кругл. р-н) паходзіць ад апелятыва *скураты* – майстры, якія выраблялі аўчыны, скуры. Найменнем асоб, што займаліся апрацоўкай сыроядніны (сырыцы) і пашыву раменай вупражы [2, с. 77], матываваны назвы паселішча *Рымары*. Рымарства было развіта на поўначы нашай краіны і менш за ўсё на Палессі, што пацвярдждаецца таксама арэалам пашырэння тапонімаў: в. *Рымараўшчына* (Шарк. р-н), х. *Рымары* (Пруж. р-н), в.*Рымары 1-я*, в.*Рымары 2-я* (былы Віцебскі павет).

Тапонімы *Аўчыннікі* (Глыб. р-н), *Аўчынец* (Красн. р-н) матываваны апелятывам *аўчыннікі* – майстры, якія вырабляюць аўчыны. Ад апелятыва *кушнер* (ням. Kürschner) – рамеснік, які вырабляе шкуры на футра і шые з футра [11, с. 184] – сфарміраваліся аднайменныя тапонімы *Кушніры* (Івац. р-н). Утваральнай асновай назваў паселішчаў

Кажу́шкі, Кажухо́ўцы з'яўляеца найменне спецыялістаў, якія шылі кажухі.

У аснове тапонімаў *Шубнікі* (Глыб. р-н, Леп. р-н), *Шубічы* (Пруж. р-н) ляжыць назва роду заняткаў жыхароў: *шубнікі, шубіч* – тыя, хто займаюцца вырабам аўчын, шылоць шубы. Сустракаюцца на Беларусі і адпаведныя прозвішчы *Шубнік, Шубіч, Шуба*. Названыя тапонімы зафіксаваны як у форме *Singularia tantum: Кажамáкіна, Кажамáціна, Кажамáчына*, так і ў форме *Pluralia tantum: Кажу́шкі, Кажухо́ўцы, Кажамáкі*, якія ўтвараюць самую шматлікую групу.

Тапонімы, суадносныя з назвамі месцаў бортнага промыслу і назвамі асоб, якія займаюцца гэтым промыслам.

Пра шырокое распаўсядженне бортніцтва на землях усходніх славян сведчыць мноства гістарычных матэрыялаў. Пчаліны мёд у XIII – XVI стст. з'яўляюцца карысным таварам, адным з асноўных эквівалентаў абмену, састаўной часткай выкупу за дань. Мёдам лячыліся, ужывалі ў ежу, у вялікай колькасці экспартавалі за межы Вялікага Княства Літоўскага. Воскам – другім прадуктам жыццяздзейнасці пчол – частавалі паслоў і прадстаўнікоў правячых дынастый. Ва ўсіх трох рэдакцыях Статута Вялікага Княства Літоўскага ёсьць шэраг заканадаўчых актаў па ахове бортніцтва і бортным праве. Той, хто адважваўся на крадзёж мёду, аказваўся па-за межамі грамадства, бо гэта лічылася такім жа цяжкім злачынствам, як і забойства: “Самымъ преступнымъ воровствомъ польшуку считаетъ выдиранье пчель, то есть похищеніе меду изъ чужаго улья...Выръзывали, – говорить преданіе, – у вора поповину, приколачивали ее гвоздемъ къ той соснѣ, на которой стояль ограбленный улей, и гнали вора вокругъ сосны” [14, с. 211].

Многія тапанімічныя назвы сведчаць пра пашырэнне ў нашай краіне бортнага промыслу, які быў заснаваны на развідзенні і ўтрыманні пчол у штучных дуплах-борцях. У самай непасрэднай сувязі са старадаўнім лясным заняткам знаходзіцца ўзнікненне тапонімаў, у якіх у якасці ўтвараючай асновы выкарыстаны лексемы борць, бортнік. Зыходным апелятивам да гэтай тапанімічнай адзінкі была лексема борць (штучнае або прыстасаванае натуральнае дупло ў дрэве, дзе разводзілі дзікіх пчол), якая паслужыла базай фарміравання тапоніма. Участак зямлі з большай ці меншай колькасцю борцяў называўся бортнай зямлёю, а чалавек, які назіраў за імі – бортнікам. З цягам часу апелятыў архаізаваўся. На яго падставе ўзніклі тапонімы: Борці, Бортнае, што ў Ашмянскім, Воранаўскім, Шчучынскім раёнах. Базай фарміравання часткі падобных тапонімаў паслужыла лексема бортнікі. Бортнік (бартнік, параўн. польск. bartik) – пчалляр, які займаўся ўтрыманнем

і дogleядам баровак – лясных пчол – у борцях. Апелятыў пры паслабленні значэння граматычнага ліку у форме Pluralia tantum становіща назвай тапанімічнага аб'екта: *Бóртнікі, Бóртнавічы, Вялікія Бóртнікі, Малыя Бóртнікі* – паселішчы ў Бешанковіцкім, Бабруйскім раёнах.

Тапонімы названага тыпу не з'яўляюцца лакальнымі, яны вядомы ў рускай, украінскай, польскай мовах. У XIX ст. фіксуюцца назвы населеных пунктаў *Жэння, Жэнъ* Смаленскай губерні, якія, на думку П. Галубоўскага, бяруць свой пачатак таксама ад бортнага промыслу. Так, *Жэнъ* абазначае лазбень для ўладкавання борці і здабычы мёду. Гэта паселішча магло стаяць у мясцовасці асабліва багатай борцямі [3, с. 95].

В. Рыпецкая, займаючыся пытаннямі славянскай тапанімікі паміж Одэрам і Віслай у нямецкай мове (XII – XVIII стст.), прыводзіць прыклады германізацыі славянскіх тапанімічных назваў, сярод якіх сустракаюцца і айконімы *Bartniki* [8, с. 8].

Вытворча-гаспадарчыя тапонімы ўяўляюць у асноўных сваіх рысах устойлівую сукупнасць найменняў, якія складаюцца на працягу некалькіх стагоддзяў. Сярод вылучаных найменняў выразна вылучаеца беларускамоўны пласт і шэраг запазычанняў, пераважна паланізмаў і балтызмаў. Асноўная частка вытворча-прамысловых тапонімаў архаізавалаася. Гэта дае нам падставу сцвярджаць, што онімныя рэаліі захоўваюць найкаштоўнейшыя матэрыялы як для лінгвістыкі, так і для этнографіі, культуры, археалогіі, геалогіі, гісторыі Беларусі.

Вытворча-гаспадарчыя тапонімы адметныя і ў лінгвагеаграфічным плане. Разгледжаныя онімы размешчаны на тэрыторыі Беларусі нераўнамерна. Большасць лексічных груп мае свае зоны канцэнтрацыі. Нашы назіранні сведчаць, што тэрыторыя бытавання вытворча-прамысловых тапонімаў супадае ў асноўным з арэалам распаўсюджання тых ці іншых промыслаў і рамёств.

Асноўная частка названых тапонімаў узнякла шляхам тапанімічнай метаніміі, калі апелятыў страціў першасную семантыку і набыў функцию індывидуальнага знака.

Уздзеянне экстралингвістичных фактараў грамадскага жыцця ў большай ступені, чым у іншай лексічнай падсістэме, адлюстроўваеца ў новых тапанімічных найменнях і перайменаваннях. Карэнныя пераўтварэнні ў сацыяльна-эканамічным, гістарычным, культурным, палітычным жыцці грамадства, у прыродна-геаграфічных умовах, у спосабе вытворчасці за апошніяе стагоддзе, асабліва ў паслярэвалюцыйны перыяд,

выклікалі змены і складаныя працэсы ў слоўнікам складзе мовы, а гэта значыць, і ў тапаніміцы.

Дынаміку станаўлення і функцыянавання вытворча-гаспадарчых тапанімічных назваў у савецкі перыяд яскрава адлюстроўваюць шматлікія перайменаванні, з'яўленне новых найменняў, якія па характеристу матывацый, па словаўтваральных адзнаках істотна адрозніваюцца ад онімаў мінулага перыяду.

Пасля Чарнобыльской катастрофы зніклі самабытныя, нярэдка арыгінальныя вытворча-гаспадарчыя тапонімы. Адселены жыхары з населеных пунктаў: *Пасека* (Браг. р-н), *Кажушкі*, *Буда* (Хойн. р-н). Пахаваныя населенныя пункты: *Пчэльня* (Слаўг. р-н), *Піленка* (Чырык. р-н). Змены ў сістэме тапонімаў савецкага перыяду могуць быць звязанымі таксама з відазмяненнем геаграфічных аб'ектаў, іх знікненнем ці ўзнікненнем новых. Так, аб'яднанне паселішчаў, развіццё прыгарадных вёсак, далучэнне іх да гарадоў ці гарадскіх пасёлкаў, што тлумачыцца інтэнсіўным развіццём прамысловасці, працэсамі урбанізацыі, з'явілася прычынай фізічнага змяншэння колькасці паселішчаў і іх назваў.

ЛІТАРАТУРА

1. Бирилло, Э.К. Ойконимия Гомельской области: автореф. дис. ... канд. филол. наук: 10. 02. 01. / Э.К. Бирилло. – Минск, 1974. – 24 с.
2. Булыка, А.М. Слоўнік іншамоўных слоў: У 2 т. / А.М. Булыка. – Мінск; БелЭн, 1999. – Т. 1. – 736 с; 1999. – Т. 2. – 736 с.
3. Голубовский, П.В. История Смоленской Земли до начала XV ст. / П.В. Голубовский. – Киев, 1895. – 334 с.
4. Жучкевич, В.А. Общая топонимика / В.А. Жучкевич. – Мінск: Наука, 1980. – 288 с.
5. Лемцюгова, В. П. Беларуская айканімія. Лінгвістычны аналіз назваў населеных пунктаў Мінскай вобласці / В.П. Лемцюгова. – Мінск: Навука і тэхніка, 1970. – 156 с.
6. Радзіваноўская, Н.А. Да пытання лексіка-семантычнай класіфікацыі беларускіх айканімаў, суадносных з назвамі расліннага свету/ Н.А. Радзіваноўская // Культура мовы і грамадства: матэрыялы Міжнар. науко-практ. канф., 5 – 6 снежня 2002 г. – Мінск: БДПУ, 2002. – С. 180-182.
7. Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Брэсцкай вобласці / Рэд.: П.П. Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1980. – 176 с.
- Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Віцебскай вобласці / Рэд.: П.П. Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1977. – 504 с.
- Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Гомельскай вобласці / Рэд.: П.П. Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1986. – 240 с.
- Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Гродзенскай вобласці / Рэд.: П.П. Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1982. – 319 с.

- Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Магілёўскай вобласці / Рэд.: П.П. Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1983. – 240 с.
- Рапановіч, Я.Н. Слоўнік назваў населеных пунктаў Мінскай вобласці / Рэд.: П. П.Шуба / Я.Н. Рапановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1981. – 360 с.
- 8.Рипецкая, О.Ф. Славянская топонимика между Одером и Вислой в немецком языке (XII – XVII вв.): Автoref. дис. ... канд. филол.наук: 10. 02. 04. / О.Ф. Рипецкая. – Львов, 1954. – 15 с.
9. Список населенных мест Витебской губернии. – Витебск: Изд-во Витеб. губерн. стат. ком. и губерн. тип., 1906. – 450 с.
- Список населенных мест Минской губернии. – Минск, 1909. – 240 с.
- Список населенных мест Могилевской губернии / Под ред. Г.П. Пожарова. – Могилев: Изд. Могилев. губерн. стат. ком., 1910. – 250 с.
10. Стрижак, О.С. Про походжения назв населених пунктів Полтавщини XIV – XVI стст. // Питання топоніміки та ономастики / О.С. Стрижак. – Київ, 1962. – С. 80-83.
11. Типология и взаимодействие славянских и германских языков. Минск: наука, 1969. – 120 с.
12. Черняховская, Е.М. История разработки топонимических классификаций // Развитие методов топонимических исследований. Е.М. Черняховская. – М., 1970. – С. 55 -66.
13. Черняховская, Е.М. Топонимия Львовщины: автореф. дис. ... канд. филол.наук: 10. 02. 03./ Е.М. Черняховская. – Львов, 1966. – 22 с.
14. Шпилевский, П.М. Путешествие по Полесью и Белорусскому краю / П.М. Шпилевский // Вестник Западной России. – 1867. – № 9. – С. 201 – 223.
15. Hrabiec, S. Nazwy geograficzne Huzulszczyzny / S. Hrabiec // Prace onomastyczne, 2.-- Krakow: Wyd. Polskiej Akad. Umiejetnosci, 1950. – S. 251 – 271.